

# Qilive



## Mini Oven 20L Q.6703

FR Mini four 20 l

EN

FR

ES

PT

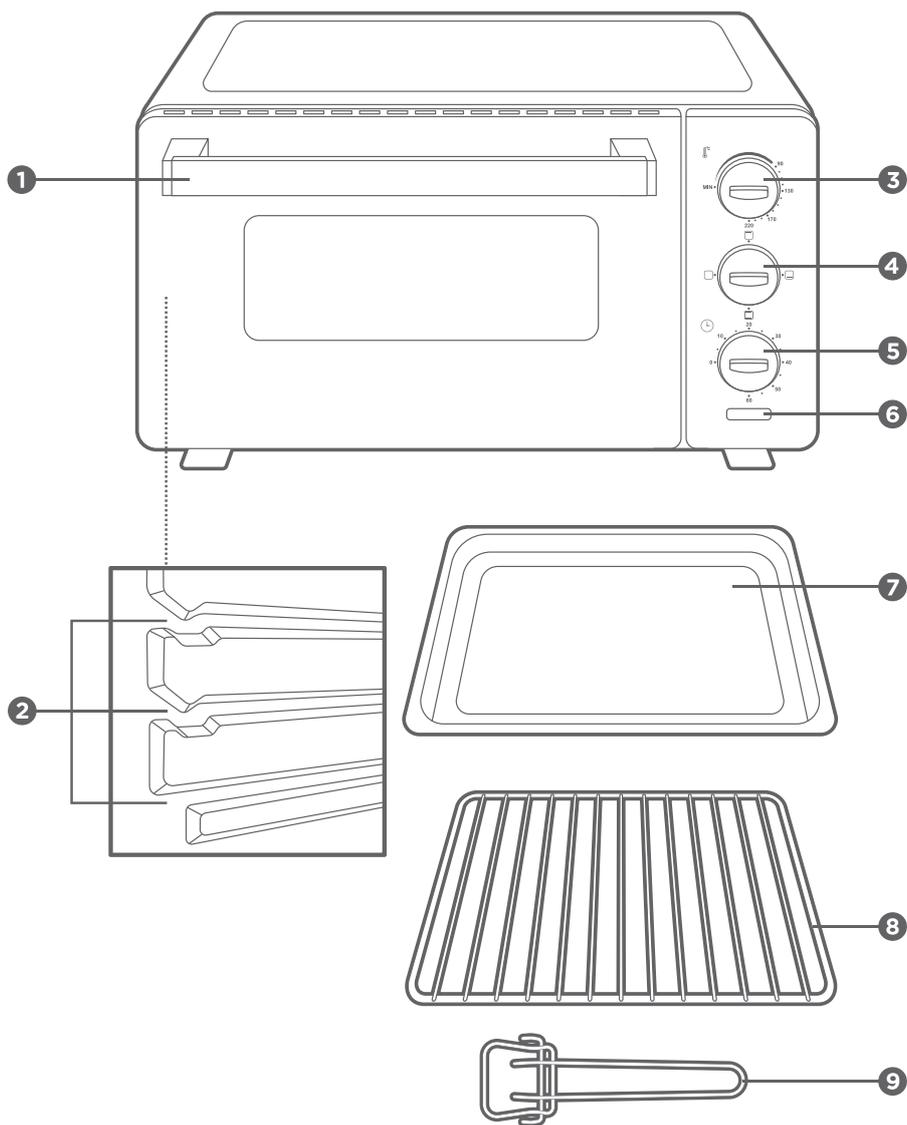
PL

HU

RO

RU

UA



## CONTENT OVERVIEW :

|                                    |             |
|------------------------------------|-------------|
| <b>1. SAFETY INSTRUCTIONS</b>      | <b>P. 3</b> |
| <b>2. TECHNICAL SPECIFICATIONS</b> | <b>P. 5</b> |
| <b>3. PRODUCT DESCRIPTION</b>      | <b>P. 5</b> |
| <b>4. BEFORE FIRST USE</b>         | <b>P. 5</b> |
| <b>5. PLACEMENT</b>                | <b>P. 5</b> |
| <b>6. OPERATION</b>                | <b>P. 6</b> |
| <b>7. CLEANING AND CARE</b>        | <b>P. 7</b> |

### 1. SAFETY INSTRUCTIONS

Read this manual thoroughly before first use. It contains important safety information as well as instructions concerning the use and maintenance of the appliance. Keep these instructions for future reference and pass them on to possible new owners of the appliance.

1. To protect against electrical hazards, do not immerse the appliance, power cord or plug in water or any other liquids. Never rinse them under the tap (see CLEANING AND CARE).
2. Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food or oil, please see CLEANING AND CARE.
3. This appliance has a built-in timer and will automatically shut off when the timer has finished.
4. This appliance shall not be used by children from 0 year to 8 years. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
5. Children shall not play with the appliance.
6. Do not use this appliance if the plug, power cord or the appliance itself is damaged in any way.
7. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

EN

8.  **RISK OF BURNS:** Do not touch hot surfaces. Surfaces of the appliance marked with this sign become very hot during use and can remain hot for some time after use.
9. Allow the appliance to completely cool before any cleaning or maintenance.
10. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injuries.
11. Keep the power cord away from hot surfaces. Do not plug in the power cord or operate the control panel with wet hands.
12. Do not let the power cord hang over the edge of table counters or allow it to touch hot surfaces.
13. When the power socket serves as the means to disconnect the appliance, the power socket must remain easily accessible.
14. Do not place the appliance on or near a hot gas stove or electric burner, or in a heated oven. Do not place anything on top of the appliance.
15. Do not use the appliance for any purpose other than described in this manual. Misuse of the appliance may cause injury.
16. Never operate the appliance unattended.
17. If the appliance emits black smoke, unplug it immediately and wait for the smoke to stop before removing the frying drawer.
18. This appliance is intended for household use only. It is not intended for outdoor use.
19.  The marking of this device (symbol of a crossed-out dustbin) complies with European Directive 2012/19/EU relating to “used electrical and electronic equipment”. This marking means that this equipment, at the end of its useful life, cannot be disposed of with other household waste. The user is required to deliver it to operators who collect used electrical and electronic equipment. Collection operators, including local collection points, shops and local authorities, create an appropriate system for collecting equipment. Appropriate collection of used electrical and electronic equipment helps avoid harmful impacts on human health and the environment, resulting from the presence of hazardous components, as well as from improper storage and treatment of this equipment.
20. The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.

21. Do not operate the appliance near flammable liquids or gases, or flammable materials (e.g. curtains, tablecloths, wallpapers, etc.).

22. Do not place the appliance against a wall or other appliances. Keep a minimum clearance distance on all sides of at least 10 cm. Do not block the air inlets and outlets of the appliance.

23. Do not use this appliance near water or heavy moisture (e.g. in a damp basement, next to a swimming pool or bathtub).

## 2. TECHNICAL SPECIFICATIONS

|                    |                   |
|--------------------|-------------------|
| Rated voltage:     | 230 V ~, 50-60 Hz |
| Power consumption: | 1380 W            |
| Temperature range: | 90 °C – 220 °C    |
| Timer:             | 0 – 60 minutes    |
| Capacity:          | 20 L              |
| Protection class:  | Class I           |

## 3. PRODUCT DESCRIPTION

- |   |                          |
|---|--------------------------|
| 1. Door handle                            | 6. Power indicator light |
| 2. Upper, middle, and lower rack supports | 7. Bake tray             |
| 3. Temperature knob                       | 8. Oven rack             |
| 4. Heating function knob                  | 9. Rack/tray handle      |
| 5. Timer knob (On/Off)                    |                          |

## 4. BEFORE FIRST USE

- Remove all packaging materials from the appliance.
- Check that the appliance has no visible damage and that all parts are complete.
- Clean the removable accessories and appliance following the instructions in **CLEANING AND CARE**.
- After reinserting the accessories to the appliance, it is recommended to turn the appliance on at the highest temperature for approximately 15 minutes to eliminate the new appliance smell and burn off the protective lubricant from the heating elements.

**NOTE:** The process may produce a slight smoke or odour. Make sure the room is well ventilated.

## 5. PLACEMENT

This appliance is designed for countertop use only.

- Place the appliance on a level, stable, dry, and heat-resistant surface. Use a heat-resistant mat under the appliance to protect the kitchen countertop or tabletop from heat damage or permanent blemishes or stains.
-  **CAUTION:** Maintain a minimum clearance distance of at least 10 cm on all sides between the appliance and walls to allow proper air circulation. Keep any items or flammable materials (curtains, draperies, paper, etc.) at a safe distance from the appliance to avoid the risk of fire. Do not cover or put any items on the appliance.

## 6. OPERATION



### WARNING – Risk of burns:

- **Hot surfaces!** Do not touch hot surfaces. Accessible surfaces, metal surfaces, and the heating elements in the appliance become very hot during use and are subject to residual heat after use. Always use the handles and knobs to operate the appliance.
- Use oven gloves or pot holders when inserting or removing any item from the hot oven.

### 6.1. ASSEMBLY

1. Insert the bake tray (7) into the lower rack supports (2).  
**NOTE:** Always place the bake tray under the rack with the food to prevent drippings or crumbs from falling onto the heating elements.
2. Insert the oven rack (8) into the middle or upper rack supports, depending on the food to be cooked. The oven rack can be used to place cake pans, muffin pans or baking dishes, and can also be used to grill meats and vegetables directly on the racks.

### 6.2. USE

1. Make sure the Timer knob (5) is in the off (“0”) position, then plug the appliance into a grounded power outlet.
2. Place the food on the suitable rack position and close the door.
3. Turn the Temperature knob (3) to set the desired cooking temperature (90 °C - 220 °C).
4. Turn the Heating function knob (4) to set the top and bottom heating.

| Heating function knob | Heating elements       | Oven rack position | Suggested use                                     |
|-----------------------|------------------------|--------------------|---|
|                       | Heating off            | —                  | After unplugging the appliance or during storage. |
|                       | Top heating only       | Top or middle rack | Broiling, toasting, grilling.                     |
|                       | Bottom heating only    | Middle rack        | Pastries, reheating.                              |
|                       | Top and bottom heating | Middle rack        | Baking, roasting.                                 |

5. To turn the appliance on and start cooking, turn the Timer knob (5) clockwise and set the desired cooking time. The power indicator light (6) will turn on. When the countdown on the Timer knob ends, the knob will ring and the appliance and power indicator light will turn off.
6. If you need to turn the appliance off before the timer ends, turn the Timer knob (5) anti-clockwise to the “0” position.
7. Use the rack/tray handle (9) to remove the rack and bake tray from the appliance for cleaning.
8. After using the appliance, always unplug the power cord from the power outlet.

## 7. CLEANING AND CARE



**WARNING:** To avoid the risk of burns or electric shock, always unplug the appliance from the power outlet and allow it to cool down completely before cleaning.



**WARNING:** To avoid electrical hazards, never immerse the appliance, power cord or plug in water or any liquid. Never rinse them under the tap.

**IMPORTANT:** Never use solvents, chemical or abrasive cleaning agents, wire brushes, sharp objects or scouring pads to clean the appliance.

- Clean the accessories and appliance after each use.
- Appliance – Clean the exterior of the appliance with a soft, moist cloth. If necessary, clean the baking cavity of the appliance with a soft cloth moistened with warm soapy water to keep the appliance free of grease buildup. Dry completely with a clean, dry cloth after cleaning.
- Removable accessories – Clean the oven rack (8), bake tray (7), and rack/tray handle (9) in warm soapy water. Soak the accessories for a few minutes if required. Rinse and dry thoroughly before reassembling the accessories into the appliance. The accessories are dishwasher safe.
- Allow the appliance and accessories to air dry completely before plugging the appliance to the power outlet.

# TABLE DES MATIÈRES :

FR

|   |              |
|---|--------------|
| <b>1. INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ</b>      | <b>P. 8</b>  |
| <b>2. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES</b>     | <b>P. 10</b> |
| <b>3. DESCRIPTION DU PRODUIT</b>        | <b>P. 10</b> |
| <b>4. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION</b> | <b>P. 10</b> |
| <b>5. EMPLACEMENT</b>                   | <b>P. 11</b> |
| <b>6. FONCTIONNEMENT</b>                | <b>P. 11</b> |
| <b>7. NETTOYAGE ET ENTRETIEN</b>        | <b>P. 12</b> |

## 1. INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant la première utilisation. Il contient des informations de sécurité importantes ainsi que des consignes sur l'utilisation et l'entretien de l'appareil. Conservez ces consignes pour vous y référer ultérieurement et transmettez-les aux nouveaux propriétaires potentiels de l'appareil.

1. Afin d'éviter tout danger électrique, ne plongez pas l'appareil, le cordon ou la fiche d'alimentation dans l'eau ni dans tout autre liquide. Ne les rincez jamais sous le robinet (voir NETTOYAGE ET ENTRETIEN).

2. Pour les instructions de nettoyage des surfaces en contact avec les aliments ou l'huile, reportez-vous à la section NETTOYAGE ET ENTRETIEN.

3. Cet appareil possède un minuteur intégré et s'éteindra automatiquement lorsque le temps sera écoulé.

4. Cet appareil ne doit pas être utilisé par les enfants de 0 à 8 ans. Cet appareil peut être utilisé par les enfants de 8 ans et plus et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissances, s'ils sont correctement surveillés ou si des consignes relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et s'ils comprennent les risques encourus. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants à moins qu'ils aient plus de 8 ans et qu'ils soient surveillés. L'appareil et son cordon d'alimentation doivent toujours rester hors de portée des enfants de moins de 8 ans.

5. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

6. N'utilisez pas cet appareil si la fiche, le cordon d'alimentation ou l'appareil lui-même sont endommagés de quelque manière que ce soit.

7. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de réparation ou des personnes de qualification similaire, pour des raisons de sécurité.

8.  **RISQUE DE BRÛLURES** : Ne touchez pas les surfaces chaudes. Les surfaces de l'appareil marquées de ce signe sont portées à très haute température en cours d'utilisation et peuvent rester brûlantes pendant un certain temps après l'utilisation.

9. Laissez l'appareil refroidir complètement avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien.

10. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de cet appareil peut provoquer des blessures.

11. Veillez à ce que le cordon d'alimentation reste à distance de toute surface chaude. Ne branchez pas le cordon d'alimentation et ne faites pas fonctionner le panneau de commande avec les mains mouillées.

12. Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre du bord d'une table ou d'un comptoir ni toucher des surfaces chaudes.

13. Si la prise de courant sert à déconnecter l'appareil, celle-ci doit rester facilement accessible en permanence.

14. Ne placez pas l'appareil sur ou près d'une gazinière ou d'une plaque électrique chaude, ni dans un four chaud. Ne placez rien sur le dessus de l'appareil.

15. N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles décrites dans ce mode d'emploi. Une mauvaise utilisation de l'appareil peut entraîner des blessures.

16. Ne faites jamais fonctionner l'appareil sans surveillance.

17. Si l'appareil rejette de la fumée noire, débranchez-le immédiatement et attendez l'arrêt de la fumée avant de retirer le compartiment à friture.

18. Cet appareil est conçu pour une utilisation domestique uniquement. Il n'est pas destiné à une utilisation en extérieur.

19.  Le marquage de cet appareil (symbole de la poubelle barrée) est conforme à la directive européenne 2012/19/UE relative aux « équipements électriques et électroniques usagés ». Ce marquage signifie que cet équipement, en fin de vie, ne peut pas être jeté avec les ordures ménagères. L'utilisateur est tenu de le rapporter auprès d'un point de collecte pour équipements électriques et électroniques usagés.

Les points de collecte locaux, les magasins et les collectivités mettent à votre disposition un système approprié de collecte des équipements. Une collecte appropriée des équipements électriques et électroniques usagés permet d'éviter les impacts nocifs sur la santé et l'environnement qui résultent de la présence de composants dangereux, ainsi que d'un stockage et d'un traitement inappropriés de ces équipements.

20. Cet appareil n'est pas conçu pour fonctionner avec un minuteur externe ou un système de contrôle à distance séparé.

21. Ne faites pas fonctionner l'appareil à proximité de liquides ou de gaz inflammables, ou de matériaux inflammables (par ex : rideaux, nappes, papiers peints, etc.).

22. Ne placez pas l'appareil contre un mur ou d'autres appareils. Gardez un espace libre d'au moins 10 cm tout autour de l'appareil. Ne bloquez pas les entrées et sorties d'air de l'appareil.

23. N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau ou d'une humidité élevée (par ex. : dans une cave humide, près d'une piscine ou près d'une baignoire).

## 2. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

|                           |                   |
|---------------------------|-------------------|
| Tension nominale :        | 230 V ~, 50-60 Hz |
| Consommation électrique : | 1 380 W           |
| Plage de température :    | 90 °C – 220 °C    |
| Minuteur :                | 0 – 60 minutes    |
| Capacité :                | 20 l              |
| Classe de protection :    | Classe I          |

## 3. DESCRIPTION DU PRODUIT

- |  |                                      |
|--|--------------------------------------|
| 1. Poignée de la porte                           | 5. Bouton du minuteur (Marche/Arrêt) |
| 2. Guides de grille du haut, du milieu et du bas | 6. Voyant d'alimentation             |
| 3. Bouton de réglage de la température           | 7. Plaque de cuisson                 |
| 4. Bouton de sélection de la fonction de cuisson | 8. Grille de four                    |
|  | 8. Poignée pour grille/plaque        |

## 4. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Enlevez l'ensemble des matériaux d'emballage de l'appareil.
2. Vérifiez que l'appareil ne présente aucun dommage visible et que toutes les pièces sont intactes.

3. Nettoyez l'appareil et les accessoires amovibles en suivant les instructions de la partie **NETTOYAGE ET ENTRETIEN**.
4. Après avoir remis les accessoires en place dans l'appareil, il est recommandé de faire fonctionner l'appareil à la température la plus élevée pendant environ 15 minutes pour éliminer l'odeur de neuf et faire brûler le lubrifiant de protection des résistances.

**REMARQUE** : Ce processus peut produire une légère fumée ou une légère odeur. Assurez-vous que la pièce est bien aérée.

FR

## 5. EMPLACEMENT

Cet appareil est conçu pour une utilisation sur un plan de travail uniquement.

- Placez l'appareil sur une surface plane, stable, sèche et résistante à la chaleur. Utilisez un tapis résistant à la chaleur sous l'appareil pour protéger le plan de travail de la cuisine ou la table des dommages causés par la chaleur ou des taches et marques permanentes.
-  **ATTENTION** : Laissez un espace d'au moins 10 cm entre l'appareil et les murs tout autour de l'appareil pour permettre une bonne circulation de l'air. Gardez tous les objets ou matériaux inflammables (rideaux, tentures, papier, etc.) à une distance sûre de l'appareil pour éviter tout risque d'incendie. Ne couvrez pas l'appareil et ne placez aucun objet dessus.

## 6. FONCTIONNEMENT



**AVERTISSEMENT – Risque de brûlures :**

- **Surfaces chaudes !** Ne touchez pas les surfaces chaudes. Les surfaces accessibles, les surfaces métalliques et les résistances de l'appareil deviennent brûlantes pendant l'utilisation et continuent de dégager une chaleur résiduelle après utilisation. Utilisez toujours les poignées et les boutons lorsque vous vous servez de l'appareil.
- Utilisez des gants de cuisine ou des maniques lorsque vous insérez ou retirez un élément du four chaud.

### 6.1. ASSEMBLAGE

1. Insérez la plaque de cuisson (7) dans les guides de grille du bas (2).  
**REMARQUE** : Placez toujours la plaque de cuisson sous la grille avec les aliments pour éviter que du jus de cuisson ou des miettes ne tombent sur les résistances.
2. Insérez la grille de four (8) dans les guides de grille du milieu ou du haut, en fonction des aliments à cuire. La grille de four peut être utilisée pour y placer des moules à gâteaux, des moules à muffins ou des plats allant au four, et peut également être utilisée pour y faire griller des viandes et des légumes directement dessus.

### 6.2. UTILISATION

1. Assurez-vous que le bouton du minuteur (5) est en position d'arrêt (« 0 »), puis branchez l'appareil sur une prise de courant mise à la terre.
2. Placez les aliments sur la position de grille appropriée et fermez la porte.
3. Faites tourner le bouton de température (3) pour régler la température de cuisson souhaitée (90 °C - 220 °C).
4. Faites tourner le bouton de fonction de cuisson (4) pour régler le chauffage par le haut et par le bas.

FR

| Bouton de sélection de la fonction de cuisson                                     | Résistances de chauffage            | Position dans le four | Utilisation suggérée                       |
|---|-------------------------------------|-----------------------|--|
|  | Pas de chauffage                    | —                     | Lorsque l'appareil est débranché ou rangé. |
|  | Chauffage par le haut uniquement    | Haut ou milieu        | Griller                                    |
|  | Chauffage par le bas uniquement     | Milieu                | Réchauffer, viennoiseries.                 |
|  | Chauffage par le haut et par le bas | Milieu                | Cuire, rôtir.                              |

5. Pour mettre l'appareil en marche et commencer la cuisson, faites tourner le bouton du minuteur (5) dans le sens des aiguilles d'une montre et réglez le temps de cuisson souhaité. Le voyant d'alimentation (6) s'allume alors. Lorsque le compte à rebours du bouton du minuteur se termine, une sonnerie retentit et l'appareil s'éteint, ainsi que le voyant d'alimentation.
6. Si vous devez éteindre l'appareil avant la fin du minuteur, faites tourner le bouton du minuteur (5) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « 0 ».
7. Utilisez la poignée pour grille/plaque (9) pour retirer la grille et la plaque de cuisson de l'appareil afin de les nettoyer.
8. Lorsque vous avez fini d'utiliser l'appareil, débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.

## 7. NETTOYAGE ET ENTRETIEN



**AVERTISSEMENT** : Pour éviter tout risque de brûlure ou de choc électrique, débranchez toujours l'appareil de la prise de courant et laissez-le refroidir complètement avant de le nettoyer.



**AVERTISSEMENT** : Pour éviter tout danger électrique, n'immergez jamais l'appareil, le cordon ou la fiche d'alimentation dans l'eau ou dans tout autre liquide. Ne les rincez jamais sous le robinet.

**IMPORTANT** : N'utilisez jamais de solvants, de produits abrasifs ou chimiques, de tampons abrasifs, d'objets coupants ou de brosses métalliques pour nettoyer l'appareil.

- Nettoyez l'appareil et les accessoires après chaque utilisation.
- Appareil – Nettoyez l'extérieur de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux humidifié. Si nécessaire, nettoyez la cuve de cuisson de l'appareil avec un chiffon doux imbibé d'eau chaude savonneuse pour éviter toute accumulation de graisse dans l'appareil. Séchez complètement l'appareil avec un chiffon doux et sec après le nettoyage.
- Accessoires amovibles – Nettoyez la grille de four (8), la plaque de cuisson (7) et la poignée pour grille/plaque (9) dans de l'eau chaude savonneuse. Faites tremper les accessoires pendant quelques minutes si nécessaire. Rincez-les et séchez-les soigneusement avant de les remettre en place dans l'appareil. Les accessoires peuvent passer au lave-vaisselle.
- Laissez l'appareil et les accessoires sécher complètement à l'air libre avant de brancher l'appareil sur la prise de courant.







600171730  
DN19N5



**Auchan**

SAS OIA, 200, rue de la Recherche, Le Colibri  
BP 169, 59650 Villeneuve d'Ascq, France  
[www.auchan-retail.com/contact](http://www.auchan-retail.com/contact)

-----  
Made in China